

# GUIDA SULL'ESPOSIZIONE A SORGENTI DI ENERGIA RF E SULLA SICUREZZA DEL PRODOTTO PER RADIO RICETRASMITTENTI PORTATILI

## ATTENZIONE

Prima di utilizzare questo prodotto, leggere la Guida sull'esposizione a sorgenti di energia RF e sulla sicurezza del prodotto fornita con la radio, che contiene le istruzioni per un utilizzo sicuro e le informazioni sull'energia RF e su come controllarla in conformità agli standard e alle normative vigenti.

## Contenuto della confezione

Contenuto della confezione	T82	T82 Extreme	T82 Extreme Quad	T82 Extreme RSM
Radio	2	2	4	2
Clip per cintura	2	2	4	2
Cordino	0	2	4	0
Batteria	2	2	4	2
Alimentatore	1	1	2	1
Auricolare con microfono ad asta	0	2	4	0
RSM	0	0	0	2
Foglio etichette (16 pezzi)	1	1	2	1
Manuale utente	1	1	1	1
Custodia	0	1	1	1

## Tabella delle frequenze

Can.	Freq. (MHz)	Can.	Freq. (MHz)	Can.	Freq. (MHz)
1	446,00625	7	446,08125	13	446,15625
2	446,01875	8	446,09375	14	446,16875
3	446,03125	9	446,10625	15	446,18125
4	446,04375	10	446,11875	16	446,19375
5	446,05625	11	446,13125		
6	446,06875	12	446,14375		

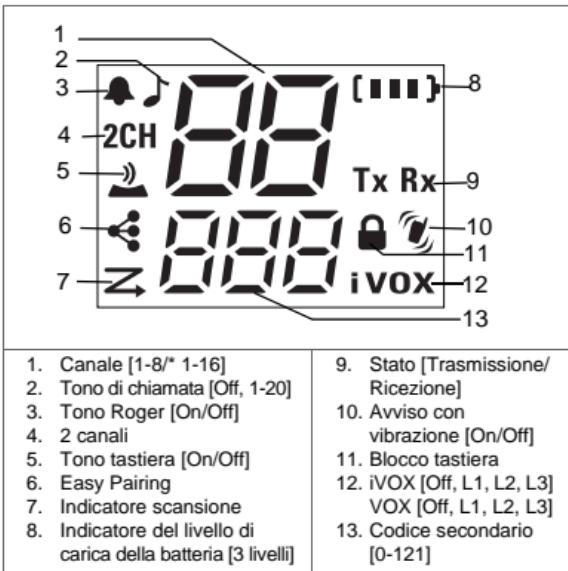
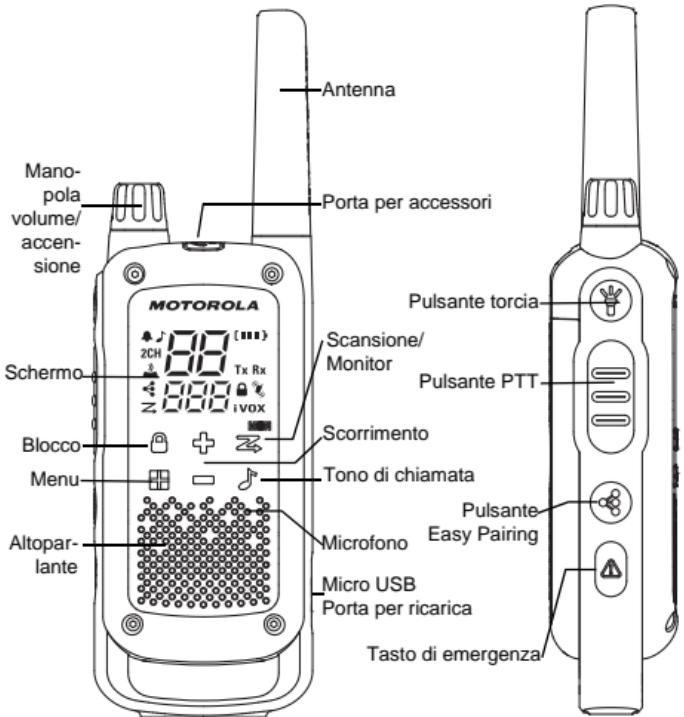
Nota: \*solo i canali da 1 a 8 sono disponibili per impostazione predefinita. Per essere selezionati, i canali da 9 a 16 devono essere prima attivati dall'utente. I canali da 9 a 16 devono essere utilizzati solo nei Paesi in cui queste frequenze sono autorizzate dalle autorità governative. I canali da 9 a 16 non sono consentiti in Russia.

## Funzioni e specifiche

- 8 canali PMR. Fino a 16 canali nei Paesi in cui consentito dalle autorità governative.
- 121 sottocodici (38 codici CTCSS e 83 codici DCS)
- Portata fino a 10 km\*
- iVOX/VOX
- Easy Pairing
- Torcia a LED
- 20 avvisi di tono di chiamata selezionabili
- Display a LED con più aree di visualizzazione
- Tono Roger
- Connettore micro USB per la ricarica
- Indicatore del livello delle batterie
- Monitoraggio canali
- Scansione canali
- 2 canali
- Blocco tastiera
- Controllo automatico squelch
- Ripetizione automatica (scorrimento)
- Avviso di batteria scarica
- Tono tastiera [On/Off]
- Modalità Silent (avviso con vibrazione)
- Funzioni di emergenza
- Classificazione IP: IPx4
- Alimentazione: batteria NiMH/3 batterie alcaline AA
- Durata della batteria: 16 ore (in condizioni di utilizzo normali)

Nota: \*La portata può variare in base alle condizioni ambientali e/o topografiche.

## Pulsanti di controllo e display della radio



Nota: lo schermo della radio si oscura 5 secondi dopo l'ultima pressione di un pulsante. Lo schermo della radio si spegne trascorsi altri 5 secondi per risparmiare il consumo della batteria. Solo un LED continuerà a lampeggiare. Premere un pulsante qualsiasi (ad eccezione del pulsante della torcia) per riaccendere lo schermo.

Nota: \*solo i canali da 1 a 8 sono disponibili per impostazione predefinita. Per essere selezionati, i canali da 9 a 16 devono essere prima attivati dall'utente.

I canali da 9 a 16 devono essere utilizzati solo nei Paesi in cui queste frequenze sono autorizzate dalle autorità governative. I canali da 9 a 16 non sono consentiti in Russia.

## Installazione delle batterie

Ogni radio può utilizzare una batteria ricaricabile NiMH o 3 batterie alcaline AA ed emette un segnale acustico quando le batterie sono scariche.

1. Accertarsi che la radio sia spenta.
2. Con il retro della radio rivolto verso l'alto, scorrere il fermo verso sinistra per sbloccare lo sportello del vano batteria.
3. Per la batteria NiMH, inserire la batteria con i segni  $\oplus$  e  $\ominus$  rivolti verso l'utente. Rispettare la polarità.  
Per le batterie alcaline AA, inserire le batterie. Rispettare la polarità.
4. Chiudere lo sportello del vano batteria e scorrere il fermo verso destra per bloccare lo sportello della batteria.

## Indicatore del livello delle batterie

Il numero di barre (0-3) sull'icona della batteria della radio indica la carica rimanente nella batteria. Quando l'indicatore mostra una sola tacchetta a sinistra, la radio emette un segnale periodicamente o dopo il rilascio del pulsante PTT (avviso di batteria scarica).

### Gestione della capacità delle batterie

1. Ricaricare le batterie NiMH una volta ogni tre mesi, se non vengono utilizzate.
2. Quando la radio non viene utilizzata per molto tempo, rimuovere la batteria dalla radio.
3. Conservare le batterie NiMH in ambienti con temperature comprese tra -20 °C e 35 °C e poca umidità. Evitare di esporre le batterie all'umidità e non metterle a contatto con materiali corrosivi.

## Utilizzo del caricabatteria micro USB

Il caricabatteria micro USB consente di ricaricare la batteria NiMH.

1. Spegnere la radio prima di iniziare la ricarica.
2. Collegare il cavo micro USB alla porta micro USB di ricarica della radio. Collegare l'altra estremità del caricabatteria micro USB alla presa di corrente a muro.
3. Una batteria scarica si carica completamente in 8 ore.
4. L'indicatore del livello di carica della batteria scorre quando la batteria è in carica.

Nota: si consiglia di spegnere la radio durante la ricarica. Tuttavia, se la radio è accesa durante la ricarica, potrebbe non essere possibile trasmettere un messaggio se la batteria è completamente scarica. Prima di trasmettere un messaggio, attendere che sullo schermo venga visualizzata una tacchetta di carica sull'icona della batteria. Quando ci si sposta da un ambiente caldo a uno freddo e viceversa, non caricare la batteria NiMH fin quando la temperatura non si assesta (di solito circa 20 minuti).

Per una durata ottimale della batteria, rimuovere la radio dal caricabatteria entro 16 ore. Non conservare la radio collegata al caricabatteria.

## Accensione e spegnimento della radio

Per accendere la radio, ruotare la manopola in senso orario.

Per spegnere la radio, ruotare la manopola in senso antiorario.

## Impostazione del volume

Aumentare il volume ruotando la manopola in senso orario.

Per diminuire il volume, ruotare la manopola in senso antiorario.

Non tenere la radio vicino all'orecchio. Se il volume è impostato su un livello inappropriato, potrebbe danneggiare l'udito.

## Comunicazioni

Per poter comunicare, tutte le radio del gruppo devono essere impostate sullo stesso canale e codice secondario.

1. Tenere la radio a 2-3 cm di distanza dalla bocca.
2. Tenere premuto il pulsante PTT mentre si parla. L'icona di trasmissione **Tx** viene visualizzata sul display.
3. Rilasciare il pulsante PTT. È ora possibile ricevere le chiamate in arrivo. Durante la ricezione, l'icona di ricezione **Rx** viene visualizzata sul display.

Per la massima chiarezza dell'audio, tenere la radio a 2-3 cm di distanza ed evitare di coprire il microfono mentre si parla.

## Portata delle conversazioni

La radio è progettata per ottimizzare le prestazioni e migliorare la portata delle trasmissioni. Assicurarsi che le radio sia a una distanza di 1,5 metri l'una dall'altra, quando in uso.

## Pulsante Monitor

Tenere premuto il pulsante di scansione/monitor  per 3 secondi per accedere alla modalità Monitor e determinare se il segnale è debole sul canale corrente. È anche possibile ascoltare il livello del volume della radio quando non si è in ricezione. Ciò consente di regolare il volume, se necessario.

## Timer di timeout della funzione Push-to-Talk

Per evitare trasmissioni accidentali e aumentare la durata della batteria, la radio emette un tono di avvertenza continuo e arresta la trasmissione se si tiene premuto il pulsante PTT per 60 secondi.

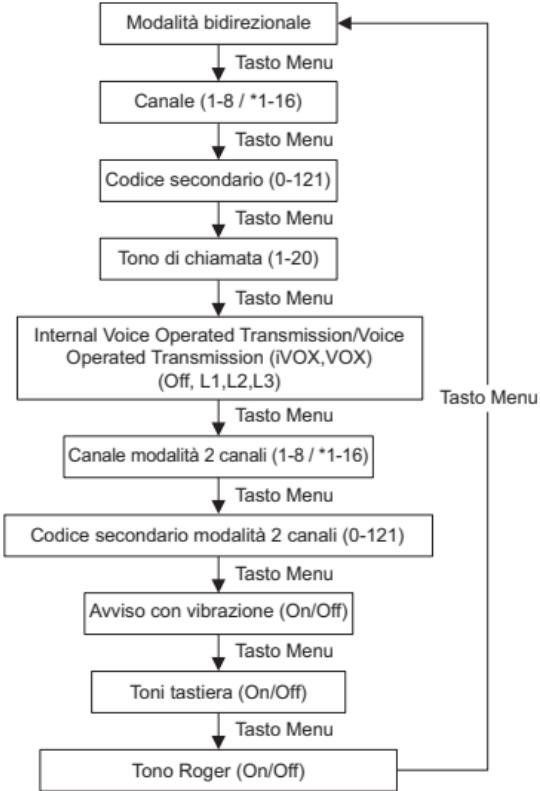
## Opzioni di menu

Nota: \*solo i canali da 1 a 8 sono disponibili per impostazione predefinita.

Per essere selezionati, i canali da 9 a 16 devono essere prima attivati dall'utente.

I canali da 9 a 16 devono essere utilizzati solo nei Paesi in cui queste frequenze sono autorizzate dalle autorità governative.

I canali da 9 a 16 non sono consentiti in Russia.



## Selezione del canale

Il canale è la frequenza utilizzata dalla radio per trasmettere.

- Premere il tasto Menu fin quando il numero del canale inizia a lampeggiare.
- Premere o per cambiare il canale. Premere a lungo questi tasti per scorrere i canali rapidamente e sfogliare i codici.
- Premere il pulsante PTT per uscire dal menu o il tasto Menu per continuare la configurazione.

Nota: la radio ha 8 canali per impostazione predefinita. Nei Paesi in cui è consentito l'uso di 16 canali, è possibile attivare i canali da 9 a 16 effettuando le operazioni seguenti:

- Premere il tasto Menu fin quando il numero del canale inizia a lampeggiare.
- Tenere premuti contemporaneamente i pulsanti e per 3 secondi fin quando non viene emesso un segnale acustico e "16 CH" viene visualizzato per breve tempo sul display.

Nota: \*solo i canali da 1 a 8 sono disponibili per impostazione predefinita. Per essere selezionati, i canali da 9 a 16 devono essere prima attivati dall'utente. I canali da 9 a 16 devono essere utilizzati solo nei Paesi in cui queste frequenze sono autorizzate dalle autorità governative. I canali da 9 a 16 non sono consentiti in Russia.

## Selezione del codice secondario

I codici secondari consentono di ridurre al minimo le interferenze, bloccando le trasmissioni da origini sconosciute. La radio ha 121 codici secondari.

### Per impostare il codice per un canale:

- Premere il tasto Menu fin quando il codice inizia a lampeggiare.
- Premere o per selezionare il codice. È possibile tenere premuto il pulsante per scorrere i codici più rapidamente.

- Premere il pulsante PTT per uscire dal menu o il tasto Menu  per continuare la configurazione.

## Impostazione e trasmissione dei toni di chiamata

La radio è in grado di trasmettere diversi toni di chiamata alle altre radio del gruppo per avvisare gli altri utenti che si desidera parlare. Sono disponibili 20 toni di chiamata.

### Per impostare un tono di chiamata:

- Premere il tasto Menu  fin quando non viene visualizzata l'icona del tono di chiamata .
- L'impostazione del tono di chiamata corrente lampeggia.
- Premere  o  per cambiare il tono di chiamata e ascoltarlo.
- Premere il pulsante PTT per uscire dal menu o il tasto Menu  per continuare la configurazione.

Per trasmettere il tono di chiamata alle altre radio, impostare lo stesso canale e codice secondario sulla radio e premere il pulsante di tono chiamata .

## Easy Pairing

La radio è dotata di una funzione di associazione, chiamata Easy Pairing, che consente a un gruppo di utenti di programmare tutte le loro radio sullo stesso canale e codice secondario velocemente e contemporaneamente. Una radio qualsiasi del gruppo può essere nominata come "radio leader" e trasmettere la propria combinazione di canale e codice secondario a tutte le altre radio del gruppo (radio dei membri).

- Assegnare il ruolo "leader" a una delle radio. In questa radio, impostare la combinazione di canale e codice secondario desiderata. Vedere le sezioni "Selezione del

canale" e "Selezione del codice secondario" in questo manuale.

- Per copiare la combinazione di canale e codice secondario a tutte le altre radio dei membri, i membri del gruppo devono tenere premuto il pulsante  sulla loro radio fin quando non avvertono un segnale acustico. Quindi, devono rilasciare il pulsante dopo il segnale acustico e attendere la trasmissione dalla radio leader.

Nota:

- L'icona  lampeggia sul display. Ciò conferma che la radio è in modalità Easy Pairing in attesa di ricevere il canale e il sottocodice dalla radio leader. Tutte le radio dei membri rimangono in questa modalità per 3 minuti.
- Per un gruppo con molte radio, gli utenti devono eseguire questa procedura contemporaneamente in modo che tutte le radio possano essere programmate con un'unica operazione.

- Sulla radio leader, tenere premuto il pulsante  fin quando non si avvertono due segnali acustici.

Nota:

- Dopo i due segnali acustici, la combinazione di canale e codice secondario della radio verrà trasmessa e ricevuta su tutte le altre radio dei membri.
- La radio leader deve eseguire la trasmissione quando tutte le radio dei membri sono in modalità Easy Pairing. In caso contrario, la trasmissione non verrà ricevuta.
- L'utente della radio leader deve ricordare di NON rilasciare il pulsante dopo il primo segnale acustico. In caso contrario, questa radio verrebbe configurata come un'altra radio "membro". Se ciò si dovesse verificare, è possibile premere il pulsante PTT per uscire dalla modalità e ripetere i passaggi descritti al punto 3.
- Se la radio leader è impostata su un canale tra 9 e 16, assicurarsi che i canali da 9 a 16 siano attivati su tutte le altre radio dei membri del gruppo.
- Se la radio di un membro del gruppo dispone solo di 8 canali e la radio leader sta tentando l'associazione Easy Pairing sul canale 9 o superiore, l'associazione non riuscirà. In questo caso, verranno emessi tre brevi segnali acustici e sul display verrà visualizzato per breve tempo "Err".

## **Internal Voice Operated Transmission/ Voice Operated Transmission (iVOX/VOX)**

La trasmissione viene avviata parlando nel microfono della radio/accessorio audio anziché premendo il pulsante PTT.

**L3 = sensibilità elevata** per ambienti silenziosi

**L2 = sensibilità media** per la maggior parte degli ambienti

**L1 = sensibilità bassa** per ambienti rumorosi

1. Premere il tasto Menu  fin quando non viene visualizzata l'icona **iVOX** sul display. Quando è collegato l'accessorio audio, viene visualizzata l'icona **VOX**. L'impostazione corrente (Off, L1–L3) lampeggia.
2. Premere  o  per selezionare il livello di sensibilità.
3. Premere il pulsante PTT per uscire dal menu o il tasto Menu  per continuare la configurazione.

Nota: quando si utilizza la funzionalità iVOX/VOX, si avverrà un breve ritardo.

## **2 canali**

Consente di eseguire la scansione del canale corrente e di un altro canale, alternativamente.

### **Per impostare un altro canale e avviare la funzione 2 canali:**

1. Premere il tasto Menu  fin quando l'icona della funzione 2 canali **2CH** viene visualizzata. L'icona della funzione 2 canali lampeggerà.
2. Premere  o  per selezionare il canale, quindi premere il tasto Menu .
3. Premere  o  per selezionare il codice secondario.

4. Premere il pulsante PTT o attendere il timeout per attivare la funzione 2 canali. Lo schermo passa dal canale principale al secondo canale e viceversa, alternativamente.

5. Per terminare la modalità 2 canali, premere il tasto Menu .

Nota: se si imposta lo stessa combinazione di canale e codice secondario del canale corrente, la modalità 2 canali non funziona.

## **Modalità Silent (avviso con vibrazione)**

La modalità Silent (avviso con vibrazione) avvisa l'utente che la radio sta ricevendo un messaggio. Questa opzione è utile negli ambienti rumorosi. L'avviso con vibrazione viene attivato quando si riceve una chiamata. L'avviso verrà ripetuto solo se non vi è alcuna attività entro 30 secondi successivi alla chiamata precedente.

1. Premere il tasto Menu  fin quando non viene visualizzata l'icona di avviso con vibrazione . L'impostazione corrente lampeggia.
2. Premere  o  per modificare l'impostazione su On/Off.
3. Premere il pulsante PTT per uscire dal menu o il tasto Menu  per continuare la configurazione.

## **Toni della tastiera**

È possibile attivare o disattivare i toni della tastiera. Si udirà il tono dei tasti ogni volta che si preme un pulsante.

1. Premere il tasto Menu  fin quando non viene visualizzata l'icona dei toni della tastiera . L'impostazione corrente On/Off lampeggia.
2. Premere  o  per scegliere On/Off.
3. Premere il pulsante PTT per confermare o il tasto Menu  per continuare la configurazione.

## Tono Roger

È possibile impostare la radio in modo che trasmetta un tono univoco quando si termina la trasmissione. È come dire "Roger" o "Passo" per far sapere agli altri che si è finito di parlare.

1. Premere il tasto Menu  fin quando non viene visualizzata l'icona del tono Roger . L'impostazione corrente On/Off lampeggia.
2. Premere  o  per scegliere On oppure Off.
3. Premere il pulsante PTT per impostare o il tasto Menu  per continua la configurazione.

## Modalità avviso di emergenza

L'avviso di emergenza può essere utilizzato per segnalare ai membri del gruppo che si ha bisogno di aiuto. Le radio T82/T82 Extreme funzioneranno in modalità di controllo emergenza automatico "vivavoce" per un totale di 30 secondi dopo l'attivazione dell'avviso di emergenza. Le radio T82/T82 Extreme del gruppo aumentano automaticamente il volume dell'altoparlante al massimo e riproducono un tono di avviso acuto per 8 secondi. Il tono di avviso viene emesso dall'altoparlante della propria radio e delle radio riceventi del gruppo. Dopo 8 secondi, le parole pronunciate o i rumori accidentali verranno trasmessi al gruppo per 22 secondi. Per la durata di 30 secondi della modalità di avviso di emergenza, i controlli e i pulsanti delle radio T82/T82 Extreme verranno bloccati per ottimizzare la ricezione del messaggio di emergenza.

1. Tenere premuto il pulsante di avviso di emergenza per 3 secondi.
2. Rilasciare il pulsante; il tono di avviso viene emesso. Non è necessario continuare a tenere premuto il pulsante di avviso di emergenza o utilizzare il pulsante PTT per trasmettere il messaggio.

**ATTENZIONE:** la funzione di avviso di emergenza deve essere utilizzata solo in caso di emergenza reale. Motorola Solutions non è responsabile della mancata risposta all'avviso di emergenza da parte del gruppo che riceve l'avviso.

## Torcia a LED

La radio è dotata di una torcia a LED integrata.

La torcia a LED rimarrà accesa fin quando non viene rilasciato il pulsante.

## Blocco tastiera

Per evitare la modifica involontaria delle impostazioni della radio:

1. Tenere premuto il pulsante del blocco tasti  fin quando non viene visualizzata l'icona del blocco tasti .
2. È possibile accendere e spegnere la radio, regolare il volume, ricevere, trasmettere, inviare un tono di chiamata, inviare un avviso di emergenza e monitorare i canali quando ci si trova in modalità di blocco. Tutte le altre funzioni restano bloccate.
3. Per sbloccare la radio, tenere premuto il pulsante del blocco tasti  fin quando l'indicatore del blocco tasti  scompare dal display.

## Scansione

Utilizzare la funzione di scansione per effettuare le seguenti operazioni:

- Cercare trasmissioni da parti sconosciute su tutti i canali.
- Trovare qualcuno del gruppo che ha accidentalmente cambiato i canali.
- Trovare i canali non utilizzati rapidamente per proprio fine.

**È disponibile una funzione di priorità e due modalità di scansione (base e avanzata) per rendere la ricerca più efficace.**

- La modalità di scansione di base utilizza le combinazioni di canale e codice per ciascuno degli otto canali in base alla relativa impostazione (o con il valore del codice predefinito 1).
- La modalità di scansione avanzata esegue la scansione di tutti i canali per cercare tutti i codici, rilevare il codice in uso e utilizzare il valore di tale codice temporaneamente per quel canale.
- La priorità viene assegnata al canale principale (ovvero il canale e il codice secondario sul quale è impostata la radio quando si avvia la scansione). Ciò significa che il canale iniziale (e le impostazioni del codice) viene sottoposto a scansione più spesso degli altri sette canali e la radio risponderà rapidamente a qualsiasi attività che si verifica sul canale principale come priorità.

#### **Per avviare la scansione di base:**

1. Premere brevemente il pulsante di scansione/monitor . L'icona di scansione  viene visualizzata sul display e la radio inizia a scorrere le combinazioni di canale e codice.
2. Quando la radio rileva attività del canale corrispondenti alla combinazione di canale e codice secondario, smette di scorrere ed è possibile udire la trasmissione.
3. Premere il pulsante PTT entro 5 secondi dopo la fine della trasmissione per rispondere e parlare alla persona che trasmette.
4. La radio riprenderà a scorrere i canali 5 secondi dopo la fine di qualsiasi attività ricevuta.
5. Premere brevemente il pulsante di scansione/monitor  per arrestare la scansione.

#### **Per avviare la scansione avanzata:**

1. Impostare il codice secondario del canale principale su "zero" oppure OFF.
2. Premere brevemente il pulsante di scansione/monitor . L'icona di scansione  viene visualizzata sul display e la radio inizia a scorrere i canali. Nessun codice secondario consente di filtrare quanto viene udito.
3. Quando la radio rileva attività del canale con un codice QUALSIASI (o NESSUN codice), smette di scorrere ed è possibile ascoltare la trasmissione. Qualsiasi codice secondario che potrebbe essere utilizzato da altre parti viene rilevato e visualizzato.
4. Per rispondere e parlare alla persona che trasmette, premere il pulsante PTT entro 5 secondi dopo la fine della trasmissione.
5. La radio riprenderà a scorrere i canali 5 secondi dopo la fine di qualsiasi attività ricevuta.
6. Premere brevemente il pulsante di scansione/monitor  per arrestare la scansione.

**Nota:**

1. La trasmissione avverrà sul canale principale se si preme il pulsante PTT mentre la radio sta scorrendo i canali inattivi. È possibile premere il pulsante di scansione/monitor  per interrompere la scansione in qualsiasi momento.
2. È possibile riprendere immediatamente la scansione premendo brevemente  oppure  se la radio si ferma su una trasmissione indesiderata.
3. È possibile rimuovere temporaneamente il canale dalla lista di scansione tenendo premuto  o  per 3 secondi se la radio si ferma ripetutamente su una trasmissione indesiderata. È possibile rimuovere più di un canale in questo modo.
4. Spegnere la radio e riaccenderla oppure USCIRE e riaccedere alla modalità di scansione premendo il pulsante di scansione/monitor  per ripristinare e rimuovere i canali dalla lista di scansione.
5. Non è possibile rimuovere il canale principale dalla lista di scansione.
6. Nella scansione avanzata, il codice rilevato verrà utilizzato solo per una trasmissione. È necessario prendere nota di tale codice, uscire dalla modalità di scansione e impostare il codice rilevato su tale canale per utilizzarlo per sempre.

## **Informazioni sulla garanzia**

Il rivenditore o concessionario Motorola Solutions autorizzato presso il quale è stata acquistata la radio ricetrasmettente Motorola Solutions e/o gli accessori originali adempirà a qualsiasi richiesta di garanzia e/o fornirà il servizio di garanzia.

Per richiedere il servizio di garanzia, restituire la radio al proprio rivenditore o concessionario. Non restituire la radio a Motorola Solutions.

Per ottenere il servizio di garanzia, è necessario presentare la ricevuta di acquisto o una prova di acquisto comparabile recante la data di acquisto. La radio ricetrasmettente deve, inoltre, mostrare chiaramente il numero di serie. La garanzia non sarà valida se i numeri di modello o serie presenti sul prodotto sono stati modificati, cancellati, rimossi o resi illeggibili.

## Cosa non è coperto dalla garanzia

- Difetti o danni risultanti da un utilizzo anomalo del Prodotto o dalla mancata osservanza delle istruzioni fornite nel presente manuale utente.
- Difetti o danni derivanti da utilizzo improprio, incidenti o negligenza.
- Difetti o danni derivanti da procedure errate di collaudo, funzionamento, manutenzione, regolazione o da alterazione o modifiche di qualsiasi altro tipo.
- Rotture o danni alle antenne che non siano causati direttamente da difetti di materiale o lavorazione.
- Prodotti sottoposti a disassemblaggi o riparazioni che possano influire negativamente sulle prestazioni o interferire con l'ispezione e il collaudo previsti per la verifica di una richiesta di garanzia.
- Difetti o danni dovuti al campo operativo.
- Difetti o danni dovuti a umidità, liquidi o versamenti.
- Tutte le superfici di plastica e tutte le altre parti esposte all'esterno che risultino graffiate o danneggiate come conseguenza del normale utilizzo.
- Prodotti noleggiati su base temporanea.
- Manutenzione e riparazione periodiche o sostituzioni di componenti dovuti al normale utilizzo o usura.

## Informazioni sul copyright

I prodotti Motorola Solutions descritti nel presente manuale possono includere programmi, memorie semiconduttore o altri supporti Motorola Solutions protetti da copyright. Le leggi in vigore negli Stati Uniti e in altri Paesi tutelano alcuni diritti esclusivi Motorola Solutions riguardanti programmi per computer protetti da copyright, compreso il diritto esclusivo di copia o di riproduzione in qualsiasi forma dei programmi Motorola Solutions protetti da copyright.

Pertanto, tutti i programmi per computer Motorola Solutions protetti da copyright e inclusi nei prodotti Motorola Solutions descritti nel presente documento non possono essere copiati o riprodotti in alcun modo senza l'espresso consenso scritto di Motorola Solutions. Inoltre, l'acquisto di prodotti Motorola Solutions non garantirà in modo diretto o per implicazione, per eccezione o in altro modo nessuna licenza sotto copyright, brevetto o richiesta di brevetto di Motorola Solutions, tranne la normale licenza d'uso non esclusiva ed esente da royalty, derivante dall'applicazione della legge nella vendita del prodotto.